

Úradný vestník

Európskej únie

L 40



Slovenské vydanie

Právne predpisy

Zväzok 58

16. februára 2015

Obsah

II Nelegislatívne akty

MEDZINÁRODNÉ DOHODY

- ★ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/238 z 10. februára 2015 o uzavretí Dohody medzi Európskou úniou a Seychelskou republikou o prístupe rybárskych plavidiel plaviacich sa pod vlajkou Seychel do vôd a k morským biologickým zdrojom Mayotte, ktoré patria do právomoci Európskej únie, v mene Európskej únie 1
- ★ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/239 z 10. februára 2015 o uzavretí protokolu, ktorým sa stanovujú rybolovné možnosti a finančný príspevok podľa Dohody o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskou úniou a Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova, v mene Európskej únie 4

NARIADENIA

- ★ Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2015/240 z 9. februára 2015, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 269/2014 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie narúšajúce alebo ohrozujúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny 7

ROZHODNUTIA

- ★ Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/241 z 9. februára 2015, ktorým sa mení rozhodnutie 2014/145/SZBP o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie, ktorým sa narúša alebo ohrozuje územná celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny 14

SK

Akty, ktoré sú vytlačené obyčajným písmom, sa týkajú každodennej organizácie poľnohospodárskych záležitostí a sú spravidla platné len obmedzený čas.

Názvy všetkých ostatných aktov sú vytlačené tučným písmom a je pred nimi hviezdička.

II

(Nelegislatívne akty)

MEDZINÁRODNÉ DOHODY

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2015/238

z 10. februára 2015

o uzavretí Dohody medzi Európskou úniou a Seychelskou republikou o prístupe rybárskych plavidiel plaviacich sa pod vlajkou Seychel do vôd a k morským biologickým zdrojom Mayotte, ktoré patria do právomoci Európskej únie, v mene Európskej únie

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 43 v spojení s článkom 218 ods. 6 písm. a) a ods. 7,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

so zreteľom na návrh Európskeho parlamentu,

keďže:

- (1) Európska rada prijala 11. júla 2012 rozhodnutie 2012/419/EÚ⁽¹⁾, ktorým sa od 1. januára 2014 mení štatút Mayotte vo vzťahu k Európskej únii. Od tohto dátumu prestáva byť Mayotte zámorskou krajinou alebo územím a stáva sa najvzdialenejším regiónom v zmysle článku 349 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (ZFEÚ).
- (2) Rada poverila Komisiu rokovať v mene Únie o dohode so Seychelskou republikou o prístupe rybárskych plavidiel plaviacich sa pod vlajkou Seychelskej republiky do vôd a k morským biologickým zdrojom Únie vo výhradnej hospodárskej zóne pri pobreží ostrova Mayotte.
- (3) Dohoda medzi Európskou úniou a Seychelskou republikou o prístupe rybárskych plavidiel plaviacich sa pod vlajkou Seychel do vôd a k morským biologickým zdrojom Mayotte, ktoré patria do právomoci Európskej únie (ďalej len „dohoda“) bola podpísaná v súlade s rozhodnutím Rady 2014/331/EÚ⁽²⁾ a predbežne sa vykonáva od 20. mája 2014.
- (4) Dohodou sa zriaďuje spoločný výbor zodpovedný za monitorovanie jej vykonávania. Okrem toho môže spoločný výbor v súlade s dohodou schváliť určité zmeny dohody. S cieľom uľahčiť schvaľovanie takýchto zmien je potrebné opraviť Komisiu, s výhradou špecifických podmienok, na ich schvaľovanie na základe zjednodušeného postupu.
- (5) Aby orgány Mayotte mohli vykonávať pravidlá spoločnej rybárskej politiky odo dňa, keď sa ostrov Mayotte stal najvzdialenejším regiónom, je potrebné stanoviť vhodný administratívny rámec, kontrolné činnosti, fyzickú infraštruktúru a umožniť príslušné budovanie kapacít. Umožní sa tým dodržiavanie medzinárodných záväzkov Únie v oblasti podávania správ.

⁽¹⁾ Rozhodnutie Európskej rady 2012/419/EÚ z 11. júla 2012, ktorým sa mení a dopĺňa štatút Mayotte vo vzťahu k Európskej únii (Ú. v. EÚ L 204, 31.7.2012, s. 131).

⁽²⁾ Rozhodnutie Rady 2014/331/EÚ zo 14. apríla 2014 o podpise v mene Európskej únie a predbežnom vykonávaní Dohody medzi Európskou úniou a Seychelskou republikou o prístupe rybárskych plavidiel plaviacich sa pod vlajkou Seychel do vôd a k morským biologickým zdrojom Mayotte, ktoré patria do právomoci Európskej únie (Ú. v. EÚ L 167, 6.6.2014, s. 1).

- (6) Orgánom Mayotte zodpovedným za rybolov by sa mali poskytnúť potrebné finančné prostriedky z finančných zdrojov získaných prostredníctvom poplatkov, ktoré majú vlastníci plavidiel zaplatiť priamo Mayotte. Takéto riešenie je dokonca vhodnejšie s ohľadom na silný vzťah, ktorý sa vyvinul medzi seychelskou flotilou a miestnym spoločenstvom francúzskeho najvzdialenejšieho regiónu Mayotte. Rybárska flotila plaviaca sa pod vlajkou Seychel lovila vo vodách ostrova Mayotte niekoľko rokov na základe dohody medzi Mayotte a vlastními plavidiel, pričom vlastníci plavidiel platili Mayotte licenčný poplatok za možnosť loviť v jeho vodách. V záujme zachovania kontinuity rybolovných činností a vyplývajúcich výhod pre Mayotte je preto vhodné, aby zo všetkých platieb, ktoré sa týkajú oprávnení a úlovkov podľa tejto dohody, mala priamy prospech miestna komunita ostrova Mayotte.
- (7) Dohoda by sa mala schváliť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Týmto v mene Únie schvaľuje ⁽¹⁾ Dohoda medzi Európskou úniou a Seychelskou republikou o prístupe rybárskych plavidiel plaviacich sa pod vlajkou Seychel do vôd a k morským biologickým zdrojom Mayotte, ktoré patria do právomoci Európskej únie.

Článok 2

1. Francúzsko je oprávnené vyberať na účet svojho najvzdialenejšieho regiónu Mayotte platby súvisiace s oprávneniami a úlovmi a iné poplatky, ktoré platia prevádzkovatelia rybárskych plavidiel plaviacich sa pod vlajkou Seychel za povolenie prístupu do vôd a k morským biologickým zdrojom Únie pri pobreží Mayotte v súlade s ustanoveniami kapitoly III oddielu 1 bodov 8 a 9 a oddielu 2 prílohy k dohode. Tieto príjmy Francúzsko využije na to, aby stanovilo vhodný administratívny rámec, kontrolné činnosti, fyzickú infraštruktúru a aby vybudovalo primerané kapacity, ktoré správnym orgánom Mayotte umožnia plniť požiadavky spoločnej rybárskej politiky.
2. Francúzsko Komisii poskytne údaje uvedeného bankového účtu.
3. Na konci každého roka vykonávania tejto dohody Francúzsko zašle Komisii podrobnú správu o platbách, ktoré poukázali plavidlá oprávnené na rybolov, a o ich využití.

Článok 3

Predseda Rady vykoná v mene Únie oznámenie podľa článku 19 dohody ⁽²⁾.

Článok 4

Európska komisia sa s výhradou ustanovení a podmienok stanovených v prílohe poveruje schváliť v mene Únie zmeny dohody v rámci spoločného výboru.

Článok 5

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v Úradnom vestníku Európskej únie.

V Bruseli 10. februára 2015

Za Radu
predseda
E. RINKĚVIČS

⁽¹⁾ Dohoda je uverejnená v Ú. v. EÚ L 167, 6.6.2014, s. 4 spolu s rozhodnutím o podpise.

⁽²⁾ Dátum nadobudnutia platnosti dohody uverejní Generálny sekretariát Rady v Úradnom vestníku Európskej únie.

PRÍLOHA

Rozsah právomoci a postup na stanovenie pozície Únie v spoločnom výbore

1. Komisia sa poveruje rokovať so Seychelskou republikou a v príslušných prípadoch a s výhradou splnenia bodu 3 tejto prílohy dohodnúť zmeny dohody v súvislosti s týmito otázkami:
 - a) prehodnotenie a úprava rybolovných možností v súlade s článkom 9 dohody;
 - b) preskúmanie technických ustanovení dohody a prílohy vrátane prehodnotenia technických pravidiel v súvislosti s VMS v súlade s bodom 10 dodatku 6 prílohy k dohode.
2. Komisia v rámci spoločného výboru zriadeného na základe článku 8 dohody:
 - a) koná v súlade s cieľmi, ktoré Únia sleduje v rámci spoločnej rybárskej politiky;
 - b) koná v súlade so závermi Rady z 19. marca 2012 v súvislosti s oznámením Komisie o vonkajšom rozmere spoločnej rybárskej politiky;
 - c) podporuje pozície, ktoré sú v súlade s príslušnými pravidlami prijatými regionálnymi organizáciami pre riadenie rybárstva.
3. Ak sa počas zasadnutia spoločného výboru plánuje prijať rozhodnutie o zmene dohody podľa bodu 1, prijímú sa potrebné kroky, aby sa v pozícii stanovenej v mene Únie zohľadnili najnovšie štatistické, biologické a iné relevantné informácie, ktoré boli oznámené Komisii.

Na uvedený účel a na základe uvedených informácií predložia útvary Komisie Rade alebo jej prípravným orgánom na zváženie a schválenie pracovný dokument, v ktorom sa uvedú podrobnosti plánovanej pozície Únie, a to v dostatočnom predstihu pred príslušným zasadnutím spoločného výboru.

Ak v priebehu ďalších zasadnutí vrátane zasadnutí na mieste nemožno dosiahnuť dohodu o zohľadnení nových prvkov v pozícii Únie, záležitosť sa postúpi Rade alebo jej prípravným orgánom.

Komisia sa vyzýva, aby v náležitom čase prijala všetky potrebné kroky nadväzujúce na rozhodnutie spoločného výboru, ku ktorým v prípade potreby patrí aj uverejnenie príslušného rozhodnutia v *Úradnom vestníku Európskej únie* a predloženie návrhu potrebného na vykonanie tohto rozhodnutia.

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2015/239

z 10. februára 2015

o uzavretí protokolu, ktorým sa stanovujú rybolovné možnosti a finančný príspevok podľa Dohody o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskou úniou a Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova, v mene Európskej únie

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 43 v spojení s článkom 218 ods. 6 druhým pododsekom písm. a) a článkom 218 ods. 7,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

so zreteľom na súhlas Európskeho parlamentu,

keďže:

- (1) Rada 23. júla 2007 schválila Dohodu o partnerstve v sektore rybolovu medzi Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova a Európskym spoločenstvom (ďalej len „dohoda o partnerstve“) na základe nariadenia (ES) č. 894/2007 ⁽¹⁾.
- (2) Platnosť posledného protokolu ⁽²⁾, ktorým sa stanovujú rybolovné možnosti a finančný príspevok podľa dohody o partnerstve končí 12. mája 2014.
- (3) Únia prerokovala s Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova nový protokol na obdobie štyroch rokov, ktorý poskytuje plavidlám Únie rybolovné možnosti vo vodách, nad ktorými vykonáva Demokratická republika Svätého Tomáša a Princovho ostrova svoju zvrchovanosť alebo jurisdikciu v oblasti rybolovu.
- (4) Tento nový protokol bol podpísaný v súlade s rozhodnutím 2014/334/EÚ ⁽³⁾ a predbežne sa vykonáva odo dňa jeho podpisu.
- (5) Nový protokol by sa mal schváliť.
- (6) Dohodou o partnerstve sa zriaďuje spoločný výbor, ktorý je zodpovedný za monitorovanie vykonávania tejto dohody. Spoločný výbor môže okrem toho v súlade s protokolom schváliť niektoré zmeny protokolu. S cieľom uľahčiť odsúhlasenie takýchto zmien je vhodné splnomocniť Komisiu, aby tieto zmeny mohla za určitých podmienok schvaľovať podľa zjednodušeného postupu,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Týmto sa v mene Únie schvaľuje protokol, ktorým sa stanovujú rybolovné možnosti a finančný príspevok podľa Dohody o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskou úniou a Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova ⁽⁴⁾ (ďalej len „protokol“).

Článok 2

Predseda Rady vykoná v mene Únie oznámenie podľa článku 15 protokolu ⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ Nariadenie Rady (ES) č. 894/2007 z 23. júla 2007 o uzatvorení Dohody o partnerstve v sektore rybolovu medzi Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova a Európskym spoločenstvom (Ú. v. EÚ L 205, 7.8.2007, s. 35).

⁽²⁾ Protokol, ktorým sa stanovujú rybolovné možnosti a finančný príspevok podľa Dohody o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskou úniou a Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova (Ú. v. EÚ L 136, 24.5.2011, s. 5).

⁽³⁾ Rozhodnutie Rady 2014/334/EÚ z 19. mája 2014 o podpise v mene Európskej únie a predbežnom vykonávaní protokolu, ktorým sa stanovujú rybolovné možnosti a finančný príspevok podľa Dohody o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskou úniou a Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova (Ú. v. EÚ L 168, 7.6.2014, s. 1).

⁽⁴⁾ Protokol bol uverejnený v Ú. v. EÚ L 168, 7.6.2014, s. 3, spolu s rozhodnutím o jeho podpise.

⁽⁵⁾ Dátum nadobudnutia platnosti protokolu uverejní Generálny sekretariát Rady v Úradnom vestníku Európskej únie.

Článok 3

S výhradou ustanovení a podmienok stanovených v prílohe, Komisia je splnomocnená schvaľovať v mene Únie zmeny protokolu prijaté spoločným výborom.

Článok 4

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli 10. februára 2015

Za Radu
predseda
E. RINKĚVIČS

PRÍLOHA

Rozsah zverenej právomoci a postup na stanovenie pozície Únie v spoločnom výbore

1. Komisia sa oprávňuje rokovať s Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova a vo vhodných prípadoch a pri dodržaní bodu 3 tejto prílohy schvaľovať zmeny protokolu týkajúce sa na týchto otázkach:
 - a) rozhodnutie o podrobných pravidlách sektorovej podpory v súlade s článkom 3 protokolu;
 - b) prispôsobenie ustanovení týkajúcich sa podmienok vykonávania rybolovu a podrobných pravidiel vykonávania protokolu a jeho príloh v súlade s článkom 5 ods. 2.
2. V spoločnom výbore zriadenom na základe dohody o partnerstve v sektore rybolovu Únia:
 - a) koná v súlade s cieľmi, ktoré sleduje v rámci spoločnej rybárskej politiky;
 - b) koná v súlade so závermi Rady z 19. marca 2012 o oznámení Komisie o vonkajšom rozmere spoločnej rybárskej politiky;
 - c) podporuje pozície, ktoré sú v súlade s príslušnými pravidlami prijatými regionálnymi organizáciami pre riadenie rybárstva.
3. Ak sa počas zasadnutia spoločného výboru plánuje prijať rozhodnutie o zmene protokolu podľa bodu 1, prijímú sa potrebné opatrenia, aby sa v pozícii, ktorá sa bude zastávať v mene Únie, zohľadnili najnovšie štatistické, biologické a iné údaje, ktoré boli oznámené Komisii.

Na uvedený účel a na základe uvedených údajov predložia útvary Komisie v dostatočnom predstihu pred príslušným zasadnutím spoločného výboru Rade alebo jej prípravným orgánom na posúdenie a schválenie pracovný dokument, v ktorom sa uvedú konkrétne prvky plánovanej pozície Únie.

Pozícia Únie navrhnutá v prípravnom dokumente sa považuje za schválenú, pokiaľ členské štáty v počte, ktorý zodpovedá blokujúcej menšine, nevznesú námietku počas zasadnutia prípravného orgánu Rady alebo do 20 dní od doručenia prípravného dokumentu, podľa toho, čo nastane skôr. Ak sa vznesie takáto námietka, vec sa predloží Rade.

Ak v priebehu ďalších zasadnutí ani na mieste nemožno dosiahnuť dohodu o tom, aby sa v pozícii Únie zohľadnili nové prvky, záležitosť sa postúpi Rade alebo jej prípravným orgánom.

Komisia sa vyzýva, aby v náležitom čase prijala všetky potrebné opatrenia nadväzujúce na rozhodnutie spoločného výboru, a to v príslušných prípadoch vrátane uverejnenia príslušného rozhodnutia v *Úradnom vestníku Európskej únie* a predloženia návrhu potrebného na vykonanie tohto rozhodnutia.

NARIADENIA

VEYKONÁVACIE NARIADENIE RADY (EÚ) 2015/240

z 9. februára 2015,

ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 269/2014 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie narúšajúce alebo ohrozujúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (EÚ) č. 269/2014 zo 17. marca 2014 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie narúšajúce alebo ohrozujúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 14 ods. 1,

keďže:

- (1) Rada 17. marca 2014 prijala nariadenie (EÚ) č. 269/2014.
- (2) Vzhľadom na pretrvávajúcu vážnosť situácie na území Ukrajiny sa Rada domnieva, že do zoznamu fyzických a právnických osôb, subjektov a orgánov, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia, ako sa uvádza v prílohe I k nariadeniu (EÚ) č. 269/2014, by sa mali doplniť ďalšie osoby a subjekty.
- (3) Príloha I k nariadeniu (EÚ) č. 269/2014 by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Osoby a subjekty uvedené v prílohe k tomuto nariadeniu sa dopĺňajú do zoznamu uvedeného v prílohe I k nariadeniu (EÚ) č. 269/2014.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 16. februára 2015.

Uverejní sa v Úradnom vestníku Európskej únie.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 9. februára 2015

Za Radu
predsedníčka
F. MOGHERINI

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 78, 17.3.2014, s. 6.

PRÍLOHA

Zoznam osôb a subjektov podľa článku 1

I. Osoby

	Meno	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaraďenia na zoznam
133.	Pavel DREMOV (alias Batyа) Павел ДРЁМОВ	Narodený v roku 1976, v Stachanove	Veliteľ „Prvého kozáckeho regimentu“ (First Cossack Regiment), ozbrojenej separatistickej skupiny, ktorá sa zapojila do bojov na východnej Ukrajine. V tejto funkcii aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
134.	Alexey MILCHAKOV (alias Fritz, Serbian) Алексей МИЛЬЧАКОВ	Narodený v roku 1991 v Sankt-Peterburgu	Veliteľ jednotky „Rusič“ (Rusich), ozbrojenej separatistickej skupiny, ktorá sa zapojila do bojov na východnej Ukrajine. V tejto funkcii aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
135.	Arseny PAVLOV (alias Motorola) Арсений Сергеевич ПАВЛОВ (alias Моторола)	Narodený 2.2.1983 v Uchta, Komi	Veliteľ „bataliónu Sparta“ (Sparta Battalion), ozbrojenej separatistickej skupiny, ktorá sa zapojila do bojov na východnej Ukrajine. V tejto funkcii aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
136.	Mikhail TOLSTYKH (alias Givi) Михаил Толстых	Narodený v roku 1980 v Ilovajsku	Veliteľ „bataliónu Somali“ (Somali battalion), ozbrojenej separatistickej skupiny, ktorá sa zapojila do bojov na východnej Ukrajine. V tejto funkcii aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
137.	Eduard BASURIN Эдуард Басурин		Tzv. „zástupca veliteľa“ na ministerstve obrany tzv. „Doneckej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015

	Meno	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
138.	Alexandr SHUBIN Александр Васильевич ШУБИН		Tzv. „minister spravodlivosti“ nezákonnej tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
139.	Sergey LITVIN Сергей Анатольевич ЛИТВИН		Tzv. „podpredseda Rady ministrov“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
140.	Sergey IGNATOV Сергей Юрьевич ИГНАТОВ		Tzv. „hlavný veliteľ ľudových milícií“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
141.	Ekaterina FILIPPOVA Екатерина Владимировна ФИЛИППОВА	Narodená 20.11.1988 v Krasnoarmajsku	Tzv. „ministerka spravodlivosti“ tzv. „Doneckej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
142.	Aleksandr TIMOFEEV Александр ТИМОФЕЕВ	Narodený 27.1.1974	Tzv. „minister pre rozpočet“ tzv. „Doneckej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
143.	Evgeny MANUILOV Евгений Владимирович МАНУИЛОВ		Tzv. „minister pre rozpočet“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015

	Meno	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
144.	Viktor YATSENKO Виктор ЯЦЕНКО	Narodený 22.4.1985 v Chersone	Tzv. „minister komunikácií“ tzv. „Doneckej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
145.	Olga BESEDINA Ольга Игоревна БЕСЕДИНА		Tzv. „ministerka pre hospodársky rozvoj a obchod“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
146.	Zaur ISMAILOV Заур Исмаилов	Narodená v roku 1975, v Krasny Luch, Vorošilovgrad Luhansk	Tzv. „úradujúca generálna prokurátorka“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
147.	Anatoly Ivanovich ANTONOV Анатолий Иванович Антонов	Narodený 15.5.1955 v Omsku	Námestník ministra obrany, ktorý sa v tejto funkcii podieľal na podpore nasadenia ruských jednotiek na Ukrajine. Podľa súčasného ruského ministerstva obrany sa z tejto funkcie podieľa na formovaní a vykonávaní politiky ruskej vlády. Tieto politiky ohrozujú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny.	16.2.2015
148.	Arkady Viktorovich BAKHIN Аркадий Викторович Бахин	Narodený 8.5.1956 v Kaunase (Litva)	Prvý námestník ministra obrany, ktorý sa v tejto funkcii podieľal na podpore nasadenia ruských jednotiek na Ukrajine. Podľa súčasného ruského ministerstva obrany sa z tejto funkcie podieľa na formovaní a vykonávaní politiky ruskej vlády. Tieto politiky ohrozujú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny.	16.2.2015

	Meno	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
149.	Andrei Valeryevich KARTAPOLOV Андрей Валерьевич Картаполов	Narodený 9.11.1963 v NDR	Riaditeľ oddelenia pre hlavné operácie a zástupca šéfa generálneho štábu Ozbrojených síl Ruskej federácie. V oboch funkciách sa aktívne podieľa na formovaní a vykonávaní vojenskej kampane ruských síl na Ukrajine. Podľa deklarovaných činností generálneho štábu vykonáva operačnú kontrolu nad ozbrojenými silami, aktívne sa podieľa na formovaní a vykonávaní politiky ruskej vlády, ktorá je hrozbou pre územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny.	16.2.2015
150.	Iosif (Joseph) Davydovich KOBZON Иосиф Давыдович Кобзон	Narodený 11.9.1937 v Časov Jar, (Ukrajina)	Člen Štátnej dумы. Navštívil takzvanú Doneckú ľudovú republiku a počas svojej návštevy predniesol vyhlásenia, ktorými podporil separatistov. Bol tiež vymenovaný za honorárneho konzula tzv. „Doneckej ľudovej republiky“ v Ruskej federácii. 20. marca 2014 hlasoval za návrh federálneho ústavného zákona „o prijatí Krymskej republiky do Ruskej federácie a vytvorení nových federálnych celkov v rámci Ruskej federácie – Krymskej republiky a mesta s federálnym štatútom Sevastopol“.	16.2.2015
151.	Valery Fedorovich RASHKIN Валерий Фёдорович Рашкин	Narodený 14.3.1955 v Kaliningradskej oblasti, ZSSR.	Prvý podpredseda Výboru pre etnické otázky Štátnej dумы. Zakladateľ občianskeho hnutia „Krasnaja Moskva – front vlasteneckej pomoci Červená Moskva“, ktoré organizovalo verejné demonštrácie na podporu separatistov a tým podporilo politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny. 20. marca 2014 hlasoval za návrh federálneho ústavného zákona „o prijatí Krymskej republiky do Ruskej federácie a vytvorení nových federálnych celkov v rámci Ruskej federácie – Krymskej republiky a mesta s federálnym štatútom Sevastopol“.	16.2.2015

II. Subjekty

	Názov	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
29.	Kozácka národná garda Казачья Национальная Гвардия		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú. Keďže jej velí Nikolay KOZITSYN, je v spojení s touto osobou zaradenou na zoznam.	16.2.2015
30.	Batalión Sparta Батальон „Спарта“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú. Keďže jej velí Arseny PAVLOV, je v spojení s touto osobou zaradenou na zoznam.	16.2.2015
31.	Batalión Somali Батальон „Сомали“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú. Keďže jej velí Mikhail TOLSTYKH alias Givi, je v spojení s touto osobou zaradenou na zoznam.	16.2.2015
32.	Batalión Zarya Батальон „Заря“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
33.	Brigáda Prizrak Бригада „Призрак“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú. Keďže jej velí Oleksiy MOZGOVY, je v spojení s touto osobou zaradenou na zoznam.	16.2.2015
34.	Batalión Oplot Батальон „Оплот“	Sociálne médiá: http://vk.com/oplot_info	Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
35.	Batalión Kalmius Батальон „Кальмиус“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015

	Názov	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
36.	Batali6n Smrt' Батальон „Смерть“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
37.	Verejné hnutie „NOVOROSSIYA“ (NOVORASIJA – NOVORUSKO) Движение Новороссия		Verejné hnutie „Novoroasija“/„Novorusko“ bolo založené v novembri 2014 v Rusku a na jeho čele je ruský dôstojník Igor Strelkov [identifikovaný ako zamestnanec hlavného spravodajského riaditeľstva generálneho štábu ozbrojených síl Ruskej federácie (GRU)]. Medzi jeho deklarované ciele patrí poskytovať všetky druhy účinnej pomoci pre „Novorusko“, a to aj pomocou pre bojovú činnosť milícií vo východnej Ukrajine, čím podporuje činnosti, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny. Spojené s osobou uvedenou na zozname za narúšanie územnej celistvosti Ukrajiny.	16.2.2015

ROZHODNUTIA

ROZHODNUTIE RADY (SZBP) 2015/241

z 9. februára 2015,

ktorým sa mení rozhodnutie 2014/145/SZBP o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie, ktorým sa narúša alebo ohrozuje územná celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 29,

so zreteľom na rozhodnutie Rady 2014/145/SZBP zo 17. marca 2014 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie, ktorým sa narúša alebo ohrozuje územná celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 3 ods. 1,

keďže:

- (1) Rada 17. marca 2014 prijala rozhodnutie 2014/145/SZBP.
- (2) Vzhľadom na pretrvávajúcu vážnosť situácie na území Ukrajiny sa Rada domnieva, že do zoznamu osôb, subjektov a orgánov, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia, ako sa uvádza v prílohe k rozhodnutiu 2014/145/SZBP, by sa mali doplniť ďalšie osoby a subjekty.
- (3) Príloha k rozhodnutiu 2014/145/SZBP by sa mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Osoby a subjekty uvedené v prílohe k tomuto rozhodnutiu sa dopĺňajú do zoznamu uvedeného v prílohe k rozhodnutiu 2014/145/SZBP.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť 16. februára 2015.

Uverejní sa v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

V Bruseli 9. februára 2015

Za Radu
predsedníčka
F. MOGHERINI

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 78, 17.3.2014, s. 16.

PRÍLOHA

Zoznam osôb a subjektov podľa článku 1

I. Osoby

	Meno	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
133.	Pavel DREMOV (alias Batya) Павел ДРЁМОВ	Narodený v roku 1976, v Stachanove	Veliteľ „Prvého kozáckeho regimentu“ (First Cossack Regiment), ozbrojenej separatistickej skupiny, ktorá sa zapojila do bojov na východnej Ukrajine. V tejto funkcii aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
134.	Alexey MILCHAKOV (alias Fritz, Serbian) Алексей МИЛЬЧАКОВ	Narodený v roku 1991 v Sankt-Peterburgu	Veliteľ jednotky „Rusič“ (Rusich), ozbrojenej separatistickej skupiny, ktorá sa zapojila do bojov na východnej Ukrajine. V tejto funkcii aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
135.	Arseny PAVLOV (alias Motorola) Арсений Сергеевич ПАВЛОВ (alias Моторола)	Narodený 2.2.1983 v Uchta, Komi	Veliteľ „bataliónu Sparta“ (Sparta Battalion), ozbrojenej separatistickej skupiny, ktorá sa zapojila do bojov na východnej Ukrajine. V tejto funkcii aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
136.	Mikhail TOLSTYKH (alias Givi) Михаил Толстых	Narodený v roku 1980 v Ilovajsku	Veliteľ „bataliónu Somali“ (Somali battalion), ozbrojenej separatistickej skupiny, ktorá sa zapojila do bojov na východnej Ukrajine. V tejto funkcii aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
137.	Eduard BASURIN Эдуард Басурин		Tzv. „zástupca veliteľa“ na ministerstve obrany tzv. „Doneckej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015

	Meno	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
138.	Alexandr SHUBIN Александр Васильевич ШУБИН		Tzv. „minister spravodlivosti“ nezákonnej tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
139.	Sergey LITVIN Сергей Анатольевич ЛИТВИН		Tzv. „podpredseda Rady ministrov“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
140.	Sergey IGNATOV Сергей Юрьевич ИГНАТОВ		Tzv. „hlavný veliteľ ľudových milícií“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
141.	Ekaterina FILIPPOVA Екатерина Владимировна ФИЛИППОВА	Narodená 20.11.1988 v Krasnoarmajsku	Tzv. „ministerka spravodlivosti“ tzv. „Doneckej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
142.	Aleksandr TIMOFEEV Александр ТИМОФЕЕВ	Narodený 27.1.1974	Tzv. „minister pre rozpočet“ tzv. „Doneckej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
143.	Evgeny MANUILOV Евгений Владимирович МАНУИЛОВ		Tzv. „minister pre rozpočet“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015

	Meno	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
144.	Viktor YATSENKO Виктор ЯЦЕНКО	Narodený 22.4.1985 v Chersone	Tzv. „minister komunikácií“ tzv. „Doneckej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
145.	Olga BESEDINA Ольга Игоревна БЕСЕДИНА		Tzv. „ministerka pre hospodársky rozvoj a obchod“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
146.	Zaur ISMAILOV Заур Исмаилов	Narodený v roku 1975, v Krasny Luch, Vorosilovgrad Luhansk	Tzv. „úradujúca generálna prokurátorka“ tzv. „Luhanskej ľudovej republiky“. Prevzatím a vykonávaním tejto funkcie aktívne podporuje činnosti a politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
147.	Anatoly Ivanovich ANTONOV Анатолий Иванович Антонов	Narodený 15.5.1955 v Omsku	Námestník ministra obrany, ktorý sa v tejto funkcii podieľal na podpore nasadenia ruských jednotiek na Ukrajine. Podľa súčasného ruského ministerstva obrany sa z tejto funkcie podieľa na formovaní a vykonávaní politiky ruskej vlády. Tieto politiky ohrozujú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny.	16.2.2015
148.	Arkady Viktorovich BAKHIN Аркадий Викторович Бахин	Narodený 8.5.1956 v Kaunase (Litva)	Prvý námestník ministra obrany, ktorý sa v tejto funkcii podieľal na podpore nasadenia ruských jednotiek na Ukrajine. Podľa súčasného ruského ministerstva obrany sa z tejto funkcie podieľa na formovaní a vykonávaní politiky ruskej vlády. Tieto politiky ohrozujú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny.	16.2.2015

	Meno	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
149.	Andrei Valeryevich KARTAPOLOV Андрей Валерьевич Картаполов	Narodený 9.11.1963 v NDR	Riaditeľ oddelenia pre hlavné operácie a zástupca šéfa generálneho štábu Ozbrojených síl Ruskej federácie. V oboch funkciách sa aktívne podieľa na formovaní a vykonávaní vojenskej kampane ruských síl na Ukrajine. Podľa deklarovaných činností generálneho štábu vykonáva operačnú kontrolu nad ozbrojenými silami, aktívne sa podieľa na formovaní a vykonávaní politiky ruskej vlády, ktorá je hrozbou pre územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny.	16.2.2015
150.	Iosif (Joseph) Davydovich KOBZON Иосиф Давыдович Кобзон	Narodený 11.9.1937 v Časov Jar, (Ukrajina)	Člen Štátnej dумы. Navštívil takzvanú Doneckú ľudovú republiku a počas svojej návštevy predniesol vyhlásenia, ktorými podporil separatistov. Bol tiež vymenovaný za honorárneho konzula tzv. „Doneckej ľudovej republiky“ v Ruskej federácii. 20. marca 2014 hlasoval za návrh federálneho ústavného zákona „o prijatí Krymskej republiky do Ruskej federácie a vytvorení nových federálnych celkov v rámci Ruskej federácie – Krymskej republiky a mesta s federálnym štatútom Sevastopol“.	16.2.2015
151.	Valery Fedorovich RASHKIN Валерий Фёдорович Рашкин	Narodený 14.3.1955 v Kaliningradskej oblasti, ZSSR.	Prvý podpredseda Výboru pre etnické otázky Štátnej dумы. Zakladateľ občianskeho hnutia „Krasnaja Moskva – front vlasteneckej pomoci Červená Moskva“, ktoré organizovalo verejné demonštrácie na podporu separatistov a tým podporilo politiky, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny. 20. marca 2014 hlasoval za návrh federálneho ústavného zákona „o prijatí Krymskej republiky do Ruskej federácie a vytvorení nových federálnych celkov v rámci Ruskej federácie – Krymskej republiky a mesta s federálnym štatútom Sevastopol“.	16.2.2015

II. Subjekty

	Názov	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
29.	Kozácka národná garda Казачья Национальная Гвардия		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú. Keďže jej velí Nikolay KOZITSYN, je v spojení s touto osobou zaradenou na zoznam.	16.2.2015
30.	Batalión Sparta Батальон „Спарта“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú. Keďže jej velí Arseny PAVLOV, je v spojení s touto osobou zaradenou na zoznam.	16.2.2015
31.	Batalión Somali Батальон „Сомали“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú. Keďže jej velí Mikhail TOLSTYKH alias Givi, je v spojení s touto osobou zaradenou na zoznam.	16.2.2015
32.	Batalión Zarya Батальон „Заря“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
33.	Brigáda Prizrak Бригада „Призрак“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú. Keďže jej velí Oleksiy MOZGOVY, je v spojení s touto osobou zaradenou na zoznam.	16.2.2015
34.	Batalión Oplot Батальон „Оплот“	Sociálne médiá: http://vk.com/oplot_info	Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
35.	Batalión Kalmius Батальон „Кальмиус“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015

	Názov	Informácie o totožnosti	Odôvodnenie	Dátum zaradenia na zoznam
36.	Batali6n Smrt' Батальон „Смерть“		Ozbrojená separatistická skupina, ktorá aktívne podporuje činnosti narúšajúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny a ďalej ju destabilizujú.	16.2.2015
37.	Verejné hnutie „NOVOROSSIYA“ (NOVORASIJA – NOVORUSKO) Движение Новороссия		Verejné hnutie „Novorasija“/„Novorusko“ bolo založené v novembri 2014 v Rusku a na jeho čele je ruský dôstojník Igor Strelkov [identifikovaný ako zamestnanec hlavného spravodajského riaditeľstva generálneho štábu ozbrojených síl Ruskej federácie (GRU)]. Medzi jeho deklarované ciele patrí poskytovať všetky druhy účinnej pomoci pre Novorusko, a to aj pomocou pre bojovú činnosť milícií vo východnej Ukrajine, čím podporuje činnosti, ktoré narúšajú územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny. Spojené s osobou uvedenou na zozname za narúšanie územnej celistvosti Ukrajiny.	16.2.2015

ISSN 1977-0790 (elektronické vydanie)
ISSN 1725-5147 (papierové vydanie)



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie
2985 Luxemburg
LUXEMBURSKO

SK